



ЕУМÆ АЕМВÆНДÆЙ КУ УÆН, УÆД НИН ЦИЙФÆНДИ ФУДРУН ДÆР ТÆССАГ НÆЙ!..

Федор ДОСТОЕВСКИЙ (1821-1881), финсæг: «Адæмихатт цæруй, кæрæдзæбæл æй æнгом ка бæттуй æма ин æ цард ка рохс кæнуй, уæхæн арф лæдæруйнади æма устур гъудий агъазæй, уæдта адæм сæ уæллæй ка 'й, уони æмзунд ку фæууицæ, уæд уони фæрци. Гъе уотемæй райгуруй адæмихатти тухæ. Биржити сæудегерти кустæй, соми аргъбæл тухсунæй нæ, фал, ке раниматон, еци арфиаг гъуддæгутæ 'нцæ адæмихатти гъомус...»

Цæун райдæдта 1993 анзи мартъий

0+

Дигорæ

№43 (1012) 2025 анзи 15 ноябрь – геуæргобай мæйæ

Аргъ 1 туман

ЕСКЕ КУАРЗДЗИЙНАДÆЙ БАФÆНЗУНÆЙ АДÆЙМАГ РАЗÆНГАРДДÆРÆЙ ЦÆУЙ РАЗМÆ!..

ЕУКОМБÆСТАГ ДОРТÆМÆ ДÆР МА ЦИДÆР КУ ФÆУУЙ ЕУМÆЙАГ!..

Адæмон еудзийнади Бони хуæдразмæ ци социологон æрфæрститæ арæзт æрцудæй, уонæми архайгутæй еу уотæ загъта:

– Адæмон еудзийнадæ æз уотæ лæдæрун, æма æ сæрбæлтау гъауама æмзунд-æмвæндæй архайæн, цæмæй нæ Фидибæстæ тухгиндæр кæна æма си нæ еумæйаг цард зæрдæмæдзæугæдæр кæна. Фал нæмæ, гъулæггагæн, ес уæхæнттæ дæр, кæцити фæндуй, цæмæй адæм æрбангон уонцæ æма етæ ба ин æ усхъитæбæл ислæугæй исгæппитæ кæндзæнæнцæ айдагъдæр сæхе бæлдтаг мулкгин бæрзæндтæмæ. Æма етæ ба се 'дзæсгондзийнадæй зæранхæссæг æнцæ...

Загъд бæргæ раст æй, фал, баруагæс уи уæд, еци хæлæфгæнгутæ уоййасæбæл берæ дæр нæ 'нцæ, уæдта не 'хсæнади медæгæ æгъдауæвæрæг нæ 'нцæ. Цардаразгутæ 'нцæ уодæй кæдзос æма зæрдæй фæдар дзиллæ. Æма етæ дæр куд нæ бæллунцæ зæрдæмæдзæугæ уагæмæ æма куд нæ тундзунцæ. Æцæг – тундзунцæ арфиаг гъуддæгутæ аразгæй æма уонæбæл æнцойнæ кæнгæй. Етæ 'нцæ фарнæхæссæг æма уони зундирахаста фæрци нæ Фидибæстæ алкæддæр уодзæнæй фæразон æма тухгин.



Хамид САВКУЕВИ конд хуæв. Ист æй социалон хъавæтгæй.

НÆ ЦАРДАРÆЗТ



**«РÆСТМÆ ЦАРД КУД
АРАЗГÆ 'Й,
КУД АЕРТАСГÆ 'Й
ФÆНДАГ?»**

Нæ бæрæгбæнттæй кæцидæртæн сæ нисанеуæг уæхæн фæууи, æма уотид цийнитæ – табæдзитæй фæййевгъуйун кæнæ, зæгъгæ, уомæн æвгъау æнцæ. Сæ медес уоййасæбæл табуйаг æй, æма растдæр уодзæнæй, уобæл расагъæс кæнгæй си зундæфтауæнтæй еу æй адæмон еудзийнади Бон дæр. Е нин хуарз равгæ 'й, цæмæй нæхемæ æркæссæн, цæйбæрцæбæл рæстзæрдæй ни алкæдæр хъазауат кæнуй нæ адæмон еудзийнади сæрбæлтау. Уой фæдбæл цæуй дзубанди, мæнæ абони ке мухур кæнæн, еци уац дæр. Нæ зундгонд ахургонд Гостити Хъазбег æй кæд раги ниффинста (2006 анзи сæрди), уæддæр, махмæ гæсгæ, абони дæр ма ахсгиаг æнцæ, ци гъудитæ си загъта, етæ. Æрмæг ба кæсетæ 4-5-аг фæрстæбæл.

АХСГИАГ ЦАУ



**ЕУГУР АДÆМТИ
ТÆРХОН – РÆСТАДИ
ÆНОСОН ТÆРХОН**

Фашистон Германи дæрæнгонд ку 'рцудæй, уæд уой хуæдфæсте, немугаг сахар Нюрнберги арæзт æрцудæй Æхсæндуйнеуон трибунал, кæцими тæрхонгонд цудæй фашизм æма нацизм паракатгæнгутæ раздзæугутæн. Еци ахсгиаг цаубæл исæнхæст æй цуппаринсæй анзи, æма уой фæдбæл Уæрæсей Историон æхсæнадаæ æма «Фидибæсти истори»-й фонди агъазæй Цæгат Иристони Хетæгкати Къостай номбæл пæддзахадон университети арæзт æрцудæй куст историон-документалон равдист «Нюрнберги тæрхондони гъуддаг. Истории нæисахургонд уроктæ». Уой хæццæ, аци ахсгиаг фарстай фæдбæл ма си арæзт æрцудæй сæрмагонд «тумбул стьол» дæр.





Нæ Фидибæстæн æ тæккæ уæззаудæр рæстæгити адæм еузæрдиуонæй исистунцæ знæгити нихмæ тохмæ. Къарæ ист æй социалон хизæгтæй.

ИХÆСГИН АН ФИДИБÆСТÆБÆЛ ÆНОВУД ÆМА СИ СÆРУСТУР УНÆЙ!..

Адæмон еудзийнади Бони хуæдфæстæ Уæрæсей Президент Владимир Путин Кремли исаразта адæмхæттити 'хсæн медрæхастдзийнæдти фæдбæл цæстдарæг Совети æмбурд. Æхсæнадæ æма адæмти еудзийнадæ, сæ хуæдбундор æгъдæуттæ æма фæткитæ – етæ 'нцæ Уæрæсей хуæдбарæдзийнади сæйраг рахуæцæнтæ. Фæсарæйнаг æдзæстуарзон тухтæ еудадзугдæр архайуцæ нæ бæсти адæмти фæккæрæдземæ кæнун, сæ еудзийнадæ син фехалунбæл. Уæрæсей Президент æ радзубандий растбæл банимадта, 2026 анз адæмон еудзийнади Анзбæл банимайуни фæндон.

НÆ ТУХÆ ÆЙ НÆ ЕУДЗИЙНАДИ..

Æмбурди бæлвурдæй каст æрцудæй 2012-2025 æнзти нæ бæсти националон политики фæййæхæдгæдæр кæнуни туххæй нисангонд фарстатæ куд æнхæстгонд цудæнцæ, уомæ, уæдта 2036 анзи уæнгæ ма æнæмæнгæ ци мадзæлттæ гъæуама арæст æрцæуа, уомæ.

Евгъуд æнзти хаст æрцудæнцæ дзæвгарæ организацион æма разамунддæттунадон унафитæ. Еумæйагæй ист æрцудæй бустæгидæр нæуæг националон политикон системæ. Идарддæр дæр фулдæр æргом æздахун гъæу адæми 'хсæн æма дини гъуддæгити рахастдзийнæдти бундорбæл ци буцæутæ исæвзуруй, уонæмæ.

Президент байхæс кодта, цæмæй цидæриддæр буцæудзийнадæ исæвзура, уомæ цубур рæстæгмæ каст куд цæуа. Бундоронæй сæ уедагæбæл исæфун гъæу адæмти 'хсæн еудзийнадæн цæлхдортæ æвæрæг фæззиндтитæн:

– Ахъелгута сæхуæдтæ бадунцæ фæсарæнти, фал уордигæй унаффæ кæнунцæ, материлон æма финансон æгъдауæй ефтонг кæнунцæ сæ сæрмагонд службæгæнæг оргæнти, цæмæй ихалæн куст парæхатдæр кæна, уой фæдбæл.

Фæсарæнти ахиддæр зиннун райдæдтонцæ нæуæг æма нæуæг аллихузон организацитæ, сæ архайдæн балæдæрæн дæр кæмæн нæйис, уæхæн центртæ. Æцæгæй ба етæ 'нцæ тох кæнуни информацион тохæнгæртæ, кæцитæй пайдагонд цæуи Уæрæсей паддзахадæ хæцæн хæйттæбæл ниддæхтæ кæнунбæл, цæмæй нин нæхе территоритæ дæр мабал уа, цæмæй нин нигулæн бæститæй унаффæгонд цæуа, нæ цард нин куд æма ци хузи аразгæ æй, уомæн. Сæдæгæй æнзти дæргыи уæхæн тухархæйдтитæй цитæ ба нæ фæккодтонцæ, фал син нæ бантæстæй Уæрæсе нигæбазгай кæнун. Уæддæр сæ фудзундæй нæма æрæскъидтæнцæ, æма уæддæр сæ кæнон ба нæ уадзунцæ. Еци гъуддæгута махæй дæр æнæнимæди гъæуама ма уонцæ. Нæ кусти сæйрагдæр нисан гъæуама уæхæн исуа, адзалхæсгутаен карз нихкыуæрд дæттунæ æма син сæ фæндитæ фегуппæг кæнуни туххæй ахæдгæ архайд аразун.

Æмбурди ма загъд æрцудæй уотæ дæр, æма не 'знæгтæн сæ тох айдаг уруссæг адæми нихмæ арæст нæй, фал нæ бæсти цидæриддæр адæмхæттитæ цæруй, уони нихмæ дæр. Æнæ еудзийнадæй Уæрæсейæн уæн дæр нæйис, уой гъæуама нæ зæрдæбæл дарæн, æма уой фæдæрай-фæдæрдæр кæнуни сæрбæлтау æмзундæмвæндæй архайæн.

* * *

Нæ Фидибæсти цæрæг аллихузон адæмхæттити еудзийнади туххæй еудадзугдæр цæуи дзубанди. Æма е хумæтæги нæй – рæстзæрдæй сæгъæсгъон алли адæймаг дæр лæдæруй уой, æма уомæй аразгæ 'й нæ абони цардарæзти фæдауцæ, уомæй ирæзуй нæ исонибони зæрдирай. Æма мæнæ хуæрзæрæги адæмон еудзийнади Бон ку бæрæг кодтан, уæд дзиллон хабархæссæг фæрæзнити фæззиндтæй уæлдай фулдæр æрмæгута. Зæгъæн, алликъуæреун газет «Аргументы и факты» ниммухур кодта, дзиллон цæстингас æртасæг Еугууæрæсеуон центри дирек-

тор Валерий Федорови хæццæ дзубанди. Цума адæми ци еу кæнуй, уæдта сæ ци хæцæн кæнуй? Еци фарстай фæдбæл Валерий Федоров ци гъудитæ загъта, уони хæццæ уæ мах дæр зонгæ кæнæн.

ТАСДЗИЙНАДÆ НÆ ЕУ КÆНУЙ

– Куд уинæн, уотемæй адæми кæрæдзæбæл æнгомдзийнадæй бæттуй тугъдон нихмæлæуддзийнади уавæртæ?

– Фицагидæр мæ уой зæгъун фæндуй, æма социологтæ дзурд «адæм» нæ уарзунцæ, хуæздæр сæмæ кæсуй «æхсæнадæ». Дзурд «адæм», сæ гъудимæ гæсгæ амонуй цидæр социалон æмху-

зондзийнадæ: «еумæйаг адæм», «адæм домунцæ», «еугурай дæр хумæтæг адæмæй рацæугæ ан».

Æхсæнадæ ба вазуггиндæр арæст æй, фæйнæхузи гъудигæнгута си ес, нихмæ æрæвæрун ке 'нгъезуй, уæхæн фæлхæнтæ си ес. Уомæ гæсгæ ба дзурд «адæм» идеологтæ æма политиктæн уадзæн, мах ба æхсæнади туххæй æрдзубанди кæнæн.

Нури доги æхсæнадæ æ ме-дæги хъæбæр дехтæгонд æй, куд царди уавæртæ, исонибон, уотæ равналæнтæмæ гæсгæ дæр. Е ба баст æй, евгъуд æноси 90-æг æнзти Советон есбойнадæ еугай цъумуркьохгин хæлæфгæнгута сæхе ку бакодтонцæ, уæд еци фæззиндтити хæццæ. Уæрæсей социалон уавæрти хæцæндзийнадæ уойбæрцæбæл фегæр æй æма ин зæгъæнтæ дæр нæйис.

Уотемæй æхсæнадæ ци гъæуама æрбангом кæна кæрæдземæ? Айдагъдæр ести еумæйаг тæссагдзийнадæ. Нуртæккæ Уæрæсей адæмти уæлдай хъæбæрдæр еци уавæр еу кæнуй. Ами айдагъ сæрмагонд æфсæддон операций туххæй нæ цæуи дзубанди, фæсарæнти нæ адзалмæ бæллæг тухтæ Уæрæсебæл ке исфарс æнцæ, еугур хæцæн æй цæмæй ракæнонцæ иннæ паддзахæдтæй, æ уæрагисæртæбæл æй цæмæй æрлæуун кæнонцæ, уобæл.

Фæсарæйнаг бæстихæйтти еци политикæ æвдæдзи хуасау фæцæй нæ бæсти адæмхæттити 'хсæн патриотизми хелæдæрундзийнадæ бæрзонддæр æмвæздæмæ исесунæн æма нæ Президенти фарсмæ æмхузонæй æрбамбурд унæн.

Уæрæсей цæргити фараст æма æртинсæй проценти сæхемæ есунцæ бæрнондзийнадæ сæ Райгурæн бæстæ знагæй багъæуай кæнунбæл гъуддæгити æма сæ кьох есунцæ сæ цигъæуæгтæбæл, æ сæрбæлтау. Е дæр еудзийнади æвдесæн æй? Уогæ нæ бæсти

цæргити цуппар æма инсæй проценти уæхæн хенивондмæ сæхе цæттæбæл нæ нимауинцæ. Тугъд тогæй æлхæд цæуи, уомæ гæсгæ ба æхсæнадæ ибæл уæлдайдæр уæлахези æгæрæй-æгæрдæр бæрзонд аргъ фæдуй.

Ахсигæй æй, еци аргъ æмхузонæй фист куд цæуа, еци фæткæ. Уомæн нæхуæдтæ дæр æвдесæн ан. Нуртæккæ сæйрагдæр тохунцæ бархеунтæ æма син фæдгæ дæр лæгъуз нæ кæнунцæ.

Промышленность дæр уомæ гæсгæ æ еугур тухтæй дæр æркуста, косгута есунцæ нивæбæл мизд. Дæсгæй æнзти дæргыи æгустæй ци районтæ бадтæнцæ, етæ базмалдæнцæ, сæхемæ еугур æнæпайдайаг ка кастæй, æгустæй ка бадтæй, уонæмæ сæ нифси фарнæ байдзудæй сæ куститæй, агъаз кæнунцæ нæ тугъдонтæн, сæхæцæн исонибонмæ нисантæ æвæрунцæ.

Иннердигæй ба мулгинтæ, æхцагинтæ сæхе адæми сæрти кæсæгбæл ка нимадта, уони муди кьос ба, куд фæззæгъунцæ, ник-калдæй.

Етæ 'нцæ олигархтæ, паддзахадон чиновниктæ, паддзахад есбойнадæй ка гъæздуг кæнуй, етæ – уонæн се 'нцойнæдзийнадæ æма хуæрзагадæ хъæбæр исеккаг æй. Уони бæлдæ 'й фæстæмæ Нигулæн бæстити хæццæ бастдзийнадæ исфедар кæнун цийфæндийæй дæр. Сæрмагонд æфсæддон операци, æвæдзи, кæронмæ фæххæстæгдæр кæнуй, фал ци уавæрти арæст æрцæудзæнæй сабурдзийнади бафинст. Уæдта си кæци ахсигæдæр æй – тагъддæр басабур ун æви рæстдзийнадæ куд фæууæлахез уа, уæхæн бадзурд?

– Кæд адæмти еудзийнади кадæн нисангонд æрцудæй сæрмагонд бæрæгбон, уæддæр циуавæрдæр рæуагити – дини кенæ этнонацион – фудæй æрцæуæг дехдзийнæдтæ æрцæуæнæй ба артистгъдæй тæрсæгау тæрсæн. Уомæн æма етæ НАТО-й æзгелæнтæй, æвæдзи, тæссагдæр æнцæ?

– Советон Цæдес ку фехалдæй, уæддæр Уæрæсе байзадæй берæнационалон паддзахадæй. Уомæ гæсгæ ба махæн нæ еудзийнадæ 'й цардгъонгæнæг ахæдгæдæр равгæ. Е нæмæ ку нæ уа, уæд Уæрæсе дæр нæбал уодзæнæй. Еци гъуддæг не 'знæгтæ дæр хуарз лæдæрунцæ æма аллихузон мадзæлттæй дæр архайуцæ мах кæрæдземæй рартасунбæл, ниддæхтæ нæ кæнунбæл, æма нæ уотемæй буни-сæфт бакæнунбæл.

Уой хæццæ ба уой зæгъуйнаг дæн, æма динон дехгонддзийнадæй, национ дехгонддзийнадæй игъаугидæр, тæссаг нин нæй. Не 'хсæнади еци къабази цæунцæ хе цæмæдесаг гъуддæгута, нæ еудзийнадæн нецæмæй тæссаг уогæй.

* * *

Уæрæсей цæргутæ нур фæстаг цалдæр анзей дæргыи адæм сæ гъос фулдæр дарун райдæдтонцæ исонибонмæ. Мах æй нæ центри уинæн мæнæ ауæхæнæй: Цитгин Уæрæсе. Цæрун æхцæуæн кæми уодзæнæй, уæхæн Уæрæсе. Нуриккон бæрзонд технологитæй ефтонггонд Уæрæсе. Социалон Уæрæсе æма Сæребарæ (демократон) Уæрæсе.

АДÆМИ ЦÆСТÆ УИНАГÆДÆР ÆЙ!..



Уæрæсейæй уæ сæрустурдзийнадæ фæббæрзонддæр æй? Уæхæн фарста дзиллон цæстингас æртасæг Еугууæрæсеуон центри эксперттæ ци уæрæсейæгтæмæ равардтонцæ, уонæй алли дæсæймагæй дæр æхсæз загътонцæ, фæстаг рæстæги уæлдай фæббæрзонддæр æй сæ сæрустурдзийнадæ нæ Фидибæстæй. Уæлдай хъæбæрдæр ба сæ сæрустурдзийнадæ баст æй æ историй, культури, æрдзон гъæздугдзийнæдти хæццæ. Фидибæстæбæл æновуд æма си сæрустур унæн рæуагити нимæдзи ма амунд цудæнцæ нæ бæсти адæм, æ еудзийнадæ æма æнгомдзийнадæ. Амунд си цудæнцæ президент æма хецауадæ дæр, фал уой хæццæ ба, социологити хатдзæгтæмæ гæсгæ, фæуни бæрæггæнæнти таги нерæнгæ ма изайуй цардиуги хуæргъæдæдзийнади ниллæгтомау уавæр – уомæй боз ка 'й, уони бæрцæ æрфарст адæмæй æй æдеугурау 40 проценти, арази ба си нæ 'нцæ 48 проценти. Уогæ аци дууæ бæрæггæнæни, æвæдзи, уоййасæбæл раст нæ 'нцæ, уомæн æма сæ цардиуги уавæртæй зæрдрохс ка нæй, уони бæрцæ зингæ-зингæ фулдæр уодзæнæй. Фал æй ку зонæн, социологтæ дæр хийнæйдзæг хатдзæгтæ кæнунмæ тулаваст æнцæ.

ÆГЪДАУГИН ЛÆГ ÆГЪДАУИ СÆРТИ ТИФТИРИКЪУÆЙ НÆ РАХЕЗДЗÆНÆЙ!..



ФУДДЗÆСГОН – ФИДБИЛИЗХÆССÆГ...

Æрæги Кирови райони тæрхондонæ 'ркастæй, дуккаг хатт бабæй ниуæзтгунæй æ хуæдтолгæй ка пайда кодта, еци нæлгоймагбæл арæзт уголовон гъуддагмæ.

Слестгæнгутæ æгъдауихалæги нихмæ уголовон гъуддаг исаразтонцæ Уæрæсей Федераций Уголовон кодекси 264.1-аг статьяй 1-аг хайи («Хуæдтолги рульбæл ниуæзтгунæй бабадуни аема медицинон цæстдарди мадзалæй хе еуварс кæнун») бундорбæл.

Оперативон косгути бæрæггæнæнтæмæ гæсгæ, нæлгоймаг раздæр дæр ма æфхуæрд æрцудæй уæхæн административон æгъдауихалæди туххæй. Аема бабæй æй инспектортæ нæуæгæй бауорæдтонцæ, хуæдтолгæбæл ниуæзтгунæй ку цудæй, уæд. Еугур еци æууæлтæмæ 'ркасгæй, тæрхондони унаффæй æгъдауихалæгæн истæрхон кодтонцæ æнæмæнгæ æнхæстгæнгæ кустити 160 сахатти. Уой хæццæ ба ма шоферæн æ бартæ ист æрцудæнцæ 1,5 анзей æмгъудмæ, тæккæ сæйрагдæр ба – æ хуæдтолгæ тæрхондони унаффæмæ гæсгæ ист æрцудæй паддзахади пайдайæн.

Ауæхæн тæрхони хабæрттæ ахид нæ игъосæн, кæд аема уæхæн æгъдауихалгутæ æгæр берæ дæр ма 'нцæ. Аема еци фуддзæсгонти бæлахæй цал аема цал фидбилизи 'рцауæй нæ нæдтæбæл, цал аема цал адæймаги си бастъалдæй, уой хæццæ ба ма сабийтæ дæр.

Уой фæдбæл берæ бæлвурд дæнцитæ фегъосун кодта нæ республикæ нæдтæбæл цæуни æдасдзийнади Паддзахадон инспекций цæгатиристайнаг управлений разамонæг пъæлици болкъон Александр Шалагин, айразмæ ин дзиллон хабархæссæг фæрæзнити минæвæртти хæццæ ци фембæлд адтæй, уоми. Уæлдай фулдæр е 'ргом раздахта, ниуæзтгунæй транспорти фæрæзнитæй ка пайда кæнуй, уони еци гурумухъ миутæ цæй-бæрцæбæл адзалхæссæг æнцæ, уомæ.

Æ радзубандий райдайæни Александр Шалагин ракой кодта, сæ управлени ци ихæстæ 'нхæст кæнунæй ихæсгин æй, уони фæдбæл архайди син ци бантæстæй аема æнæмæнгæ бундорондæрæй цæбæл бакосун гъæуй. Уобæл дзоргæй куд фегъосун кодта, уотемæй аци анз Цæгат Иристони нæдтæбæл январæй сентябри уæнгæ 'рцудæй 525 фидбилизи, гъулæггæн, фæммард си æй 55 адæймаги, 831 ба фæццæфгæ 'нцæ. Уонæн сæ 'ртиккаг хай æрцудæй, хуæдтолгитæ 'скъæргутæй кадæртæ сæхе надæй комкоммæ цæуæг фарсмæ ке рахизтæнцæ, уой фудæй. Уæхæн фидбилизтæ фулдæр æрцудæй Алагери аема Мæздæги районти.

Нæдтæбæл æрцауæг фидбилизтæй алли æртиккаг дæр æрцудæй, шофертæ

æгæр тагъд ке æскъæрунцæ сæ хуæдтолгитæ, уой туххæй. Уой фудæй фæммард æй 18 адæймаги, 192 фæццæф æнцæ. Бæрæггæнæнтæмæ гæсгæ, цæйбæрцæ æнгъезуй, уомæй дзæвгарæ тагъдæр ахиддæр æскъæрунцæ Æрæдони аема Дигори районти нæдтæбæл.

Хуæдтолгæ ниуæзтгунæй æскъæруни хæццæ баст барадæихæлдтитæн кæрон искæнунæн аема си адæми багъæуай кæнунæн арæзт цæунцæ профилактикон мадзæлттæ. Уавæр хуæздæр нæ кæнуй, æрцудæй 24 фидбилизи, адæм си фæццæфгæ 'нцæ, гъулæггæн, æрцудæй си мæрдтæ дæр. Фидбилизтæн сæ фулдæр хай æрцудæй Горæтгæрон райони нæдтæбæл.

ГЪЕНЦЪУН НИМÆДЗТÆ

ЦАРÆФТУД КÆНУНЦÆ НÆ ЦАРДБÆЛЛОН КÆСТÆРТÆ

Цæгат Иристони медгъуддæгути министради пресс-службæ куд игъосун кæнуй, уотемæй фæффулдæр æнцæ, æнагъонтæ дæр архайæг кæми иссæнцæ, уæхæн фæндагон-транспортон фидбилизхæссæг цаутæ. Еци игъосункæнуинаги куд амунд æй, уотемæй аци анз хигъд ка 'рцудæй, еци 670 уæхæн цауеми фæммард æнцæ 63, фæццæфгæ 'нцæ 1017 адæймаги. Æхсæрдæс анзей уæнгæ кари æнагъонтæ си архайæг кæми иссæнцæ, еци цаути бæрцæ фæффулдæр æй 10,2 проценти (119 цауи), аллихузон цæфтæ си ка фæцæй, уони бæрцæ дæр фæффулдæр æй 11,9 проценти (141), цуппар ба си мард фæцæнцæ...

Цæй аема ке фудæй æрцауунцæ аци фидбилизтæ, хаттæй-хатт ба æверхъауæй, уобæл цийфæнди берæ ку дзорæн, уæддæр уомæй сæйрагдæр ба е æй, аема цæмæй хуæдтолгитæбæл рауайæ-бауайæ-гæнгутæ сæризундæй балæдæронцæ, сæ æбæрондзийнади фудæй ке цæгъдуни кæнунцæ æвуд адæм, уой хæццæ ба нæ кæстæртæ, нæ исонибон.

Паддзахадон инспекций разамонæг ма сæрмагондæй æргом раздахта уомæ дæр, аема сувæллон-бæлццæнтти ласгæй, æнæмæнгæ ке гъæуй сæрмагонд къæлæтгин бадæнтæй пайда кæнун, уотæ ку нæ уа, уæд шофертæй бæрондзийнадæ байагордзæнæнцæ.

– Адæймаги цардæн аргъ нæйис, е уи иронх ма уæд, – загъта Александр Шала-

гин. – Еугур хуæдтолгæ 'скъæргутæн дæр фæдзæхсæн уой, аема нæдтæбæл цæуни æгъдæуттæ лæмбунæг æнхæст кæнетæ. Нийергутæ сæ цæуæтæн гъæуама дзоронцæ, нæдтæбæл цæуни æгъдæуттæ æнхæсткæнуинаг ке 'нцæ, хестæрти ихæс ба 'й æдасдзийнадæн фадуæттæ аразун.

Сувæллæнттæ гыгæдард байафтонцæ нæдтæбæл 108 фидбилиземи. Дæнцæнæн æрхаста уæхæн цау. Рахесфарси райони нийергутæ се 'нагъон сувæллони хуæдтолги рульбæл бабадун кодтонцæ. Автоинспектор сæ ку бауорæдта, уæд фидæ æ рæдудбæл нæ басастæй, фал еци усхъæзæй тингун кодта, гъома, уоми ци ес дессагæй, зæгъгæ, биццеу æй, уадзæ аема ахур кæна.

Анзи райдайæнæй нæдтæбæл транспортон цаутæ аема бæлæхтæ ке фудæй æрцудæй, етæ нураæй фæстæмæ айдагъ иваргонд нæ цæудзæнæнцæ, фал ма сæ ивар афойнадæбæл къазнамæ ку нæ бахæссонцæ, уæд æнæ лицензийæй байзайдзæнæнцæ.

Пъæлици болкъон ма фегъосун кодта уой дæр, аема республикæмæ ке иссудæй, нуриккон домæнтæн дзуапп ка дæтуй, уæхæн фараст цæстдарæн системи. Етæ, хуæдтолгити цуд нæ бауорамгæй, уиндзæнæнцæ регистраци кæмæ нæйис, уони, барадæихалгутæ, фæсарæйнаг номрти хæццæ хуæдтолгитæ аема æндæрти. Нуриуæнгæ бал косунцæ Дзæуæгигъæу аема республики районти нæдтæбæл.

Еума, нæ еугуремæн дæр сагъæссаг фарста – Дзæуæгигъæумæ цæуæг нæдтæбæл æгæр берæ ке æрæмбурд æй, абæлти фæсарæнтæмæ цæуæг транспорт. Фембæлди рæстæг куд загъд æрцудæй, уотемæй сахарæн æ алфамбулайти дæр аема æ медæги гъæунги дæр уæзласæн транзитон транспорти нимæдзæ зингæ минкъийдæр ке фæцæй, е дæр. Электрон кезуй системæ нæуæг хузи косун райдæдта, хуæдтолгутæ сæ кезумæ æнгъæлмæ кæсунцæ сæрмагонд устур æрлæууæнти.

– Еугæр фидбилиз æрцудæй, уæд махæн нæ ихæс æй фегъосун кæнун, ци цау æрцудæй, айдагъдæр уой туххæй нæ, фал ма балæдæрун кæнун, цæмæн æрцудæй уой дæр, цæмæй идарддæр гъæуайгонд уæн уæхæн фидбилизтæй.

... Аци фембæлди туххæй нæ радзубандий кæронбæттæни ба ма уин ракæнуйнаг ан еу рагон хабар. Цæветтонгæ, советон доги Валентина Филатовай æрсити зундгонд цирк еухатт гастролти адтæй немугаг сахар Штутгартти. Аема æ фæсномуг Девочка кæмæн хундтæй, еци силæ арс мотоцикл хуарз ке тардта, уобæл хъæбæр бадес кæнгæй ин, уомæн равардтонцæ шофери бартæ æцæг æвдесæндæр. Дæс анзей фæстæ бабæй цирк нæуæгæй рабалци кодта аци сахармæ. Администратор исфæндæ кодта рекламæ акци исаразун, аема Девочки мотоциклбæл рауагъта сахари гъæунги. Арс рацудæй цалдæр квартæли, еу хатт светотори рохсмæ 'рлæугæй. Фал æ балци бустæги нæ фæррæстмæ 'й – еу рауæн ниццавта администратори «Мерседес»-и фæстаг бампер, е дæр уомæн рауадæй аема «Фольксваген»-и шофер надбæл цæуни æгъдау ке фехалдта, уой фудæй.

Аци хабармæ гæсгæ уотæ куд нæ бадес кæнæн: гæрр, нæ абони фудзунд хуæдтолгæ скъæргутæмæ еци арси бæрцæ æгъдаудзийнадæ нæйис? Æви е куд æй, аема сирд дæр ма ке лæдæруй, уой, адæймаг дæн аема зундгин дæн, зæгъгæ, ка æнгъæлуй, етæ ба нæ лæдæрунцæ? Æви сæ нæ фæндуй лæдæрун?

ХЕКЪИЛАТИ Маринæ

АХСГИАГ ЦАУ

ЕУГУР АДÆМТИ ТÆРХОН – РÆСТАДИ АНОСОН ТÆРХОН



Уоми Нюрнберги тæрхони хатдзæгтæ аема фæстеугути туххæй докладтæ искодтонцæ аци аема æндæр ахургæнæндæнтти студенттæ.

Абони Уæрæсе æнхæст кæнуй æ ахсгиаг историон ихæсгонд сабурдзийнадæ аема æдасдзийнадæ, адæймаги бартæ багъæуай кæнуни фæдбæл ка ци адæмихаттæй æй кенæ динбæл хуæст æй, уомæ нæ кæсгæй. Уæ зæрдæбæл уин æрлæуун кæндзинан нæ бæсти разамонæг Владимири Путины загъд: «Уæрæсе араздзæнæй алци дæр, цæмæй Нюрнберги трибунали хатдзæгтæ иронхгонд ма цæуонцæ, цæмæй Дуккаг дуйнеуон тугъди трагеди макæдбал æрцауа. Советон адæм рацудæй бæгъатæрти надбæл аема æ еудзийнади, æгæрон хъаураæ аема уодварни фæрци ниддæрæн кодта нацизм...»

Нюрнберги трибунал арæзт æрцудæй цуппар паддзахадей – СССР Цæдеси, Америки Еугонд Штатти, Великобритани, Франций минæвæрттæй. Советон Цæдесæй сæйраг фудгингæнæгæй дзубанди кодта Украини СССР-и прокурор Роман Руденко. СССР Цæдесæй Трибунали иуонг адтæй Советон Цæдеси Сæйраг тæрхондони сæрдæр Иона Никитченко.

Фашистти фудгингæнæг æрмагугтæ æмбурд кæнун райдæдтонцæ Германий капитуляцийæй берæ раздæр.

Нюрнберги тæрхон цудæй 316 боней дæргъи. Арæзт æрцудæй 403 игон æмбурди, 216 тæрхони игъосункæнуинаги. Уонæми радзубанди кодтонцæ 240 æвдесæни, фегъосун си кодтонцæ 300000 финст æвдесæйнаги, етæ фæдаргонд æрцудæнцæ протоколи 16000 фарсебæл.

Фудгин кæнуни фæдбæл фиццаг хатт официалон документмæ бахастонцæ нæуæг термин ГЕНОЦИД, амонуй цийфæнди национ, этникон, рассон кенæ динон къуар æнæгъæнæй, кенæ кæцидæр хай фесафун. Трибунали размæ æрлæудтæй фашистон Германий уæлдæр разамунди цуппар аема инсæй тугъдон фудгæнæги. Уогæ А. Гитлер, Г. Гиммлер аема Й. Геббельс ба не 'рлæудтæнцæ тæрхони размæ, уомæн аема Æртиккаг рейхи фæстаг бæнтти сæхе рамардтонцæ.

Нюрнберги тæрхони гъуддагæн иронхгæнæн неци хузи ес, уомæн аема бабæй нацизм ес-нæйисæй æ сæр хъел кæнун байдæдта. Дуккаг дуйнеуон тугъди хатдзæгти Советон Цæдес берæ амæттаг бæлæхтæ бавзаргæй, дуйне нацизми бæлæхтæй ке фæййервæзун кодта, уоми Советон Цæдеси уодуæлдай архайд фæнниллæгдæр, фæмминкъийдæр кæнунбæл ка архайуй, уони нимæдзæ фулдæрæй-фулдæр кæнуй.

Дуйне алкæддæр адтæй аема байзайдзæнæй берæполаронæй аема уоми сæйраг архайгутæ ка 'нцæ, етæ гъæуама лæдæронцæ сæ историон ихæс аема бæрондзийнадæ. Нюрнберги тæрхон дуйней адæмти баууæндун кодта, сабур цæрæг адæми нихмæ террор аема æверхъаудзийнадтæ аразгутæ æнæ 'фхуæрдæй ке некæд байзайдзæнæнцæ, уобæл.

ХÆБÆЛАТИ Фатимæ,
Цæгат Иристони Хетæгкати
Къостай номбæл паддзахадон
университети журналистики
факультети декан.

ДÆХЕНИМÆРИ ДЗУБАНДИТÆН ДÆХУÆДÆГ ДÆ ТÆРХОНГÆНÆГ, ÆРГОМÆЙ КЕ ДЗОРАЙ, УОМÆН БА – АДÆМ



«РÆСТМÆ ЦАРД КУД АРАЗГÆ 'Й, КУД ÆРТАСГÆ 'Й ФÆНДАГ?..»

ГОСТИТИ Хъазбег (1927-2012),
историон науки кандидат, æхсæнадон архайæг.

Цæмæй нæ уодтæ мæгур ма кæнонцæ, цæмæй зæрдæй гъæздуг æма курухон уæн, уой туххæй мах кæдзос уæлдæфи хуæн гъæ-уой национ культурæ æма дуйнеуон культури хæзнатæмæ æргом æздахун æма си нæхе ху-арзæн пайда кæнун. Размæцуд дуйней уодварни æма нæ адæми фарни хуæздæрæй ци ес, уони зæрдæмæ райсгæй, дзиллæ иссердзæнæй рæ-ствæндаггæнæг цæуæнтæ æ зæрдæмæдзæу-гæдæр исонибонмæ.

Æ зæгъуйнæгтæ Го-стити Хъазбег финсгæ ба никкодта, уæди рæстæги мæскуйаг ахургонд Н.М. Еме-льяновайæн нæ бæсти сæй-раг сахару рауагъдæнттæй еуеми ци киунугæ «Мусуль-мане Осетии на перекрестке цивилизаций» рацудæй, уой фæдбæл. Æ дзубанди нæй еумæйагæй киунуги туххæй. Фал си уайдзæф кæнуй, не 'мзæнхон рохситауæг Коки-ти Саввæ нæ адæми уоди-конд æма цардарæзти фæд-бæл кæддæр (газет «Терские ведомости»-й 20-аг номери) ци уац нимухур кодта, уо-мæй Н.М. Емельянова, Го-стий-фурти гъудимæ гæс-гæ, куд хевастæй испайда кодта, уой фæдбæл: киуну-гæ ниффинсæг раст нæ ба-лæдæрдтæй Кокий-фурти зæгъуйнæгтæ, ниггалеутæ сæ кодта, æхе зундирахаст-мæ гæсгæ си испайда кодта, æма уотемæй æфхуæруй нæ адæми уодиконд, сæ ме-дастæу рахастдзийнæдтæ, иннæй адæмти цæсти нæ æфтауй æведауцæй.

ЦÆСТИТÆБÆЛ ЦИ РАУАЙУЙ, Е АЛКÆД ÆЦÆГДЗИЙНАДÆ НÆ ФÆУЙ...

Цæмæй уи мæ аци загъд байруагæс уа, уой туххæй Коки-ти Савви загъд æрхæсдзæнæн æнæгъæнæй: «Если осетины в обыкновенное время относятся друг к другу недружелюбно (а этот грешок, к сожалению, за ними водится), то этого нельзя сказать про них в то время, когда кого-нибудь из них постигает какое-нибудь несчастье или горе, вроде болезни, пожара, смерти и т.д., а в особенности послед-ней...»

Аци, сæдæ анземæй фулдæ-рей размæ финст зæгъуйнæгти фиццаг дууæ рæнгъи Н.М. Еме-льянова, не 'мдогон уогæй, ни-майуй абони дæр ма æцæгдзий-надæбæл. Е нæ, фал ма сæмæ бафтудта æхе хатдзæг дæр: «Человек, знающий «изнутри» жизнь осетинского общества мог себе позволить сказать: «... осетины в обыкновенное время относятся друг к другу недружелюбно...»

Æ фудæнхæдзийнадæ аци къæсибадæг дзурдти медæгæ

'й. Муди къæмæ бахауни хуæн, киунугæ æнæгъæнæй сугъæ-рийнæ ку феста, уæддæр æй автори аци загъд æнадæ кæнуй. Æма айдагъ киунугæ нæ!

Уомæ гæсгæ ба рæстдзий-нади сæрбæлтау мах гъæуама дзуапп раттæн сæйраг фарстай-æн: кæми æй æ ратæдзæн, нæ адæм кæрæдзей нæ уарзунцæ, зæгъгæ, еци ходуйнагæнæг рæдуд гъудийæн? Æви уæхæн фæдиссаг игаки хæццæ гъæуама цæрæн æнæстæмæ?

Фарстайæн цубуртæгонд дзуапп раттæн нæйес, уомæ гæсгæ ба мæ дзубанди, æвæдзи, радаргъгомау уодзæнæй, æма 'й райдайуйнаг ба дæн сæйрагдæр фарстатæй еуемæй.

Адæми зæрдихатт æма рæстдзийнадæ нимагъæй, ба-сæттун гъæуй, æцæгæйдæр, нæ адæмæй еуæй-еуæтæ 'нцæ хæ-ранзæрдæ æма соцагæнагæ. Уæхæнттæ адтæй недзаманти дæр æма абони дæр ес. Фал еци менеугутæй хайгин æнцæ дуйней иннæ адæмтæ дæр, уони хæццæ Цæгат Кавкази адæмтæ дæр. Сæдæ анзей размæ ниф-федар æй еци лæгъз æгъдау: адæмæй еуцалдæр фæррæду-дæй, сæхе æдзæсгонæй рав-дистонцæ, уæд нæбæзги ном еугур адæмбæл дæр исæвæрæ. Уотæ бакодта Емельянова дæр: еуæй-еу фудзæрдити æма со-цагæнгутæмæ гæсгæ æнæгъæ-нæ адæми рахудта нæбæзгитæ. Æ цæститæбæл ци рауадæй, уой бæлвурдæй исбæрæг кæнунбæл æхецæн нæ базин кæнгæй, ни-майуй æй æцæгдзийнадæбæл.

Уæхæн усхъуммæ хатдзæг-тæ фидбилиз хæссунцæ. Уонæй райдайуй Кавкази берæ адæмти бæлæхтæ. Æма айдагъ Кавкази

нæ! Абони дуйней ци тугъдтитæ æма теракттæ 'рцæуй, æндæр аллихузон фидбилизтæ, уонæми фæммард унцæ, фудракæндитæ исаразгутæ нæ, фал сабур цæ-рæг адæм. Æвуд, гъæзæмарæ-гæнæг адæм æнцæ тæрегъæди аккаг, æма син гъæуама уа тæ-регъæдгæнæг æма агъазгæнæг.

СОЦЪАГÆНÆГ МÆГУР ÆЙ: НЕКЕ УАРЗУЙ, ÆНАДÆ КÆНУЙ ÆХЕ ЦАРД ДÆР

Куд зæгъæн ес нæ адæ-мæй, кæрæдзей нæ уарзунцæ, кенæ еске нæ уарзунцæ, зæгъ-гæ, кæд æма нæ фулдæремæн æма нæ хуæздæртæн æнæуи-нон æнцæ соца æма хæранд-зийнадæ, уæд?! Кæд æма нæ адæм нуриуæнгæ дæр нæ них-хатир кодтонцæ æма нæ феронх кодтонцæ, репрессити рæстæг адæми хуæздæрти ка фесафта, еци соцагæнгутæ, уæд? Æвуд, рæстзæрдæ фæллойнæгæнгутæ фулдæр хай уæди фуддзамани исæфт æрцудæнцæ уодæй мæ-гур, хæранзæрдæ, цъуххæсгити фудæй.

Æргом æма хæларзæрдæ ку нæ адтайуонцæ нæ адæм, уæд æнгом æма уарзонæй нæ цæ-рианæ Иристони берæ æндæр адæмти хæццæ, нæ агъаз кæ-нианæ кæрæдземæн дæр æма æндæр адæмтæн дæр.

Нæ æма ма никкидæр нæ: хæранзæрдæ, хæрандзийнадæ, сау соца, хенвæрсондзийнадæ нæ адæми менеуæг нæ 'нцæ!

Соца фæккæнунцæ æнæн-тæст, адæми рæнгъи ка нæ ра-цудæй, уæхæнттæ. Соца æй, еске амонд, еске хуарз дин зин ку уа. Е æй уоди ниллæгдзийнадæ æма фæстеизад æууæл.

Мæгур æй соцагæнæг, е неке уарзуй, æ зæрдæ 'й æхгæд, е 'цæг цæсгон некæд равдесуй, адæмæй уинуй 'æ уодхæссæг, кæрæдзæбæл сæ ардауй; абони хæлар æй еуей хæццæ, исон – инней хæццæ, иннæбон – сæ дууей фудкойтæ кæнуй. Соца-гæнгутæ цъухæй фæххилæ унцæ хуарз синхæгтæ, кæрæдземæн æнæуинон фестунцæ уарзон бийнонтæ, соцагæнæги туххæй æрцæуй лæгмæрдтæ дæр. Со-ца æма хæран ка 'й, е зелуй хинттæгæнгутæбæл, дæснитæ-бæл, уомæн æма соца кæмæ кæнуй, уони цард фехалун фæу-уй æ бæлдæ.

Фал саусоца фиццагидæр зиан кæнуй соцазæрдæн æхе-цæн, хæлаур æ амæттаги тог куд бацъируй, уотæ ин бахускъæ кæ-нуй æ зæрдæ, исæнадæ ин кæ-нуй æ цард. Уæхæнттæн æз тæ-регъæд нæ кæнун, е нæ, фал ма фæззæгъун: уотæ син гъæуй!.. Æма уой римæхсгæ нæ кæнун. Уæдта уомæй еуæг нæ дæн, уотæ ка гъуди кæнуй, уæхæнттæ берæ 'нцæ.

Соцагæнагæ адæймаг æна-монд æй, е еске æнтæстдзий-нæдтæбæл некæд бацийнæ кæндзæнæй, еске амонд, еске

хуарздзийнадæ фæууингæй, æ цæсти фиутæ тайгæ кæнунцæ. Æхцæуæн ин фæууи еске зинд-зийнадæ. Хицæгæнагæ, хæран-зæрдæ адæймаг хъæбæр уарзуй, æхецæй уæлдæр ка 'й, уонæбæл фаутæ æвæрун, сæ фудкой кæ-нун, цъифтæ сæбæл калун. Е не-кæд уодзæнæй амондгун, уомæн æма кæддæриддæр разиндзæ-нæй, уомæй хуæздæр, бæрзонд-дæр, æнхæстдæр, зундгиндæр, ахургонддæр ка 'й, уæхæнттæ. Гормон, хицæ кæнуни бæсти, ба-фæнзæд, æхецæй уæлдæр ка 'й, растауни аккаг ка 'й, уони, æма уæд æ уодæн хуæздæр уодзæ-нæй.

Замана е æй, æма соца-гæнæг адæймаг, хæранзæрдæ уогæй, иннети дæр размæ нæ уадзуй, искурдиадæгин фæсе-вæдæн цæлхдортæ æвæруй, нæ сæ уадзуй сæ сæртæ исхæл кæнун, сæ базуртæ сæ фæндон рейтинг кæнун, сæ искурдиади гæнæнтæ райхалун, сæ над син æхгæнуй.

Искурдиади ирæзтæн цæлх-дор айдагъ соцагæнгутæ нæ 'нцæ. Раст зæгъун гъæуй, искур-диадæгин адæймаг, æнæрцæф æй, зæгъгæ, кæмæй фæззæгъ-унцæ, еске рæдуд фæууингæй, æргомæй ка исдзоруй, е фулдæр хæттити байзайуй аууони, еуварс ибæл рахуæцунцæ. Хецауттæ уæхæнтти нæ фæууарзунцæ. Фал уой хæццæ, козбау адæймаг уавæртæмæ гæсгæ ка архайуй, гъæугæ лæгтæ нæма æрæхсир-сунцæ, уотемæй син «цæргæ!..» зæгъунмæ фæттагъд уй, уæхæн алкæддæр разиннуй, хецæуттæ ин аргъ кæнунцæ æма алли ху-æрзеугутæй дæр хайгин фæууи.

РÆСТЗÆРДÆЙ СÆРУСТУР АДÆЙМАГ ЗОНУЙ, ЦИ ÆЙ ЦÆСГОН, НАМУС...

Саусоцай фудæй нæ номд-зуд ахургæндтæ, дуйней нимад лæгтæ Абайти Васо æма Цæ-голти Николайæн цæлхдортæ æвæрд цудæй. Сæ кандидатури-тæ цалдæр хатти хаст адтæнцæ Советон Цæдеси Наукити Акаде-мий æцæг иуонгити ном райсун-мæ. Фал бабæй – фагæ гъæлæ-стæ не 'рæмбурд кæниуонцæ, уомæн æма адтæнцæ нифсгун, сæрустур, рæстбæлдзорæг, ад-тæй сæмæ устур искурдиадæ æма зунд. Уогæ син æнæ ака-демики номæй дæр устур аргъ æма кадæ адтæй нæ бæсти æма дуйней раззагдæр гуманитарон ахургæндти 'хсæн, нимадтонцæ сæ алæмæти ахургæндтæбæл, еу загъдæй, рæстзæрдæ дзилли 'хсæн нимад цудæнцæ æма не-рæнгæ дæр ма цæунцæ нимад æцæг академиктæбæл.

Соцадзийнади фудæй не 'хсæнади медæгæ, берæ уа æви минкый, уæддæр исæфунцæ уодварни хæзнадзийнæдтæ, лæ-мæгъдæр кæнунцæ хæлардзий-нади æма зæрдиаг рахастдзий-нæдти уедæгтæ.

Еци «игакæ» изолмæ зиннуй

УОДИБÆСТИ ЕС-БЕСÆЙ ФÆХХАЙГИН УН ЗИН ÆЙ, Æ ФЕСАФУНÆН БА БЕРÆ НÆ ГЪÆУЙ!..

æма нæ æгадæ кæнуй æндæр адæмти цæсти, кæд æцæгæй ба кæрæдзæй уарзæн, уæддæр. Уомæн æма, ци гæнæг дæ, уомæ неке кæсуй, ци кой ди райгусдзæнæй, е хъаурæгиндæр разин-нуй.

Сæрустурдзийнаде. Аци менеуæг хуарз æй, фал бабæй бæрцæй фулдæр ку уа, уæд е ба 'й хенвæрсондзийнаде. Хенвæрсонæн уайдзæф кæнун гъæуй, æхе иннетæй уæлдæр ку æвæра, кадæмондаг ку уа, адæми ку нæ уарза, уæд.

Еугур бæлæхти дæр хенвæрсондзийнаде фудгин фæууй кæмидæрти. Хенвæрсон хицæ фæккæнуй æхецæй зундгиндæрмæ, искурдиадæгиндæрмæ, е алкæд æхе размæ гæлдзуй, уарзуй æхе æстаун, козбаудзийнаде, цитæ, нæ уарзуй уайдзæфтæ, унафитæ, æ гъæндзийнæдтæ римæхсун, цийфæнди амалæй дæр архайуй хуæрзеугутæмæ, цинтæ, ордентæ, майдантæ, ахурадон къæпхæнтæбæл фæххуæст унбæл.

Æндæр æй æцæг рæстмæ сæрустурдзийнаде. Рæстзæрдæй сæрустур адæймаг зонуй, ци æй цæсгон, наму, зонуй æхе-цæн аргъ кæнун, æма аци менеу-гути фæрци æй сæребарæ, тунд-зуй никки хуæздæр унмæ.

Нæ адæмæн сæ фулдæр рæстмæ сæрустур ке 'нцæ, уомæ гæсгæ нин ес уæхæн алæмæти æхсаргин героикон истори, уомæн æвдистан сæдæгай æнзти дæргъи адæймаги хуæздæр менеугутæ: бæгъатæрдзийнаде, зæрдхæлардзийнаде, уарзондзийнаде. Кæддæриддæр цæттæ адтæнцæ æма 'нцæ багъæуаги фæййагъаз кæнунмæ, алкæмидæр, алцæмæйдæр зудонцæ бæрцæ. Махæн ес, сæрустур кæмæй æма цæмæй уæн, е. Æма е хъæбæр ахсгай æй. Фал уой хæццæ никки ахсгайдæр æй, абони ци ан æма исон ци уодзинан, е. Нæ еугур гъудитæ æма гъуддæгутæ дæр гъæуама исонибонмæ арæст уонцæ.

Гъулæггагæн, уæхæн бæрзонд сæрустурдзийнадæй ни еу-æй-еуетæ 'нцæ æнæ хай, сæрустурдзийнадæ феронх кодтонцæ æма иссæнцæ хенвæрсон. Уомæ гæсгæ мæ фæндуй зæгъун мæ гъудитæ еци нез (хенвæрсондзийнаде) нæ абони царди æхе ци хузи æвдесуй, æма нин нæ цардиуагæ куд æведауцæ кæнуй, уой фæдбæл.

Фæстаг рæстæг, куд не 'нгъезуй, уотæ истухгин æй юбилейтæ кæнуни модæ. Чиновниктæ, исфæлдистадон кенæ науон интеллигенций минæвæрттæ устур кувдтитæ искæнунцæ сæ юбилейти фæдбæл. Еуæй-еуетæ ба еци «вазуггин цау» исбæрæг кæнунцæ Цæгати дæр æма Хонсари дæр, кувди фæббадунцæ цалдæргай бæнттæ, фæууй си, ке зæгъун æй гъæуй, лæвæрттæ, æхца, номхигъдтæ. Юбилейтæ рацæунцæ еци-еу хузи: хуæрдæ, ниуæзтæ еу бонæй иннемæ,

æстауæн дзубандитæ, арфитæн нæбал фæууй кæрон, юбилари Хуцауи æмбæрцæ бæрзæндæмæ исесунцæ.

Адæймаг деси бафтуйуй, куд нæ исгигæ уй юблляр еци æгæрон æстауæн докладтæй, адре-стæй, телеграммитæй, сауæнгæ ма 'й рахонунцæ адæми цæсгон, адæми наму с дæр. Уотæ мæмæ фæккæсуй, цума «культи» дзаманмæ раздахтан.

Раст зæгъгæй, æцæг устур æма рæстзæрдæ лæгæн, ций-

кæнун – е æй нæ ихæс. Уæхæн фæдзæхст нин ниуагътонцæ нæ фидтæлтæ.

ЕЗДОНДЗИЙНАДЕ ÆМА ХЕБÆЛХУÆЦУНДЗИЙНАДÆН ÆМБАЛ НÆЙÆС...

Уотæ маке бангъæлæд, æма æз юбилейти æма сæ бæрæг кæнуни нихмæ дæн. Юбилейтæ аллихузи 'нцæ. Фæнзуйнагæн æрхæсдзинан нæ зундгонд



Аци хузæ искæнæг Ирина ЦВЕТКОВА уотæ финсуй: «Соцъа сæмæ ке ес, уобæл беретæ сætgæ дæр нæ кæнунцæ. Уомæ гæсгæ ба зæгъун æнгъезуй, æма соцъайæн нæйæс нæдæр гъæлæсиуагæ, нæдæр цæсгон...» Къарæ ист æй социалон хизæгтæй.

фæнди бунат ку ахæсса, уæд-дæр æ зæрдæ цийнæдзийнаде нæ агурдта, æ адæмбæл фудæбон ку 'ркæнидæ, уæд. Уотæ адтæй дуйней берæ адæмтæмæ, уони хæццæ мах адæммæ дæр. Е адтæй æцæгæй кадæ æма на-муси æвдесæн. Уæхæн гъæуама уонцæ, æ адæм хъазар кæмæн æнцæ, етæ еугурæй дæр. Уæхæн æй нæ адæми æцæг зун-дирахаст. Федауцæ нæй еунæг юбллярæн дæр, хе уоди номбæл устур кувдтитæ кæнун. Хуæз-дæр уайдæ, юблляр еци равгæй æ адæми хуарздзийнадæн ку испайда кæнидæ, уæд. Адæми фарсмæ ун, сæ цийнæбæл зæрдиагæй бацийнæ кæнун, сæ зæрдристбæл син бахъонц кæнун, сæ хуарз уодигъæдæ раргом кæнунæн фадуæттæ ара-зун, хумæтæг адæймагæн аргъ

æмзæнхон, зингæ экономист Цæголти Николайи сæдæ ан-зей юбилейи фæдбæл арæст мадзæлттæ. Æ кадæн мухурæй рацудæй киунугæ, исистонцæ кинонивæ. Мæскуй паддзахадон университети арæст æрцудæй науон конференци. Бæрæгбони мадзæлтти архайгутæн адтæй номдзуд адæймаги æримисуни фадуат, æ науон фæллæнтæмæ абони цæстæй æркæсу-ни гæнæнтæ. Конференцимæ æрæмбурд æнцæ Цæголи-фурти ахуркæнуйнæгтæ раздæри Цæ-деси алли рауæнтæй – зингæ экономисттæ æма разамонæг косгутæ. Æма конференцийæй рауадæй гъуддаги дзубанди ну-риккон Уæрæсей экономикон фарстатæ фæдбæл.

Уотæ рацудæнцæ Цæголти Николайи раздæри юбилейтæ

дæр, уодæгас ма ку адтæй æма си æхуæдæг ку архайдта, уæд-дæр. Ке зæгъун æй гъæуй, адтæй си фингæ дæр, арфитæ, игъæлд-зæгдзийнаде – ирон фæндури цагъд æма ирон кафт дæр.

Ауæхæн хабæрттæмæ гæс-гæ ма адæймаг куд нæ расагъæс кæна: мадта ци зæгъæн ес, моди фæдбæл ка рацудæй æма ими-суйнæгти рæуонæй сæхе æма сæ хæстæгити, сæ уарзон адæй-мæгити туххæй æстауæн киуну-гутæ ка мухур кæнуй, еци «ме-муаристтæй» ба? Уайдзæф син кæнæн æви арфæ? Сæ рæнгъи-тæмæ, гъулæггагæн, бахаудтæн-цæ зæрдæргæвд æма æскъу-æлхт адæймæгутæ дæр, раздæр хенвæрсондзийнади незæй сæй-гæ ка нæ адтæй, æма, модæ ку нæ адтайдæ, уæд сæ хъаурæ пайдайæг гъуддæгæн ка равард-тайдæ, уæхæнттæ. Етæ уодигъ-æдæй лæмæгъ разиндтæнцæ, æвæдзи, æма сæ рæстæги фæлилд миуæ æ фæдбæл ра-сайдта. Хуарз уайдæ, сæхецæн akkaдæр гъуддæг ку иссерион-цæ, уæд. Уомæй рамолиуонцæ сæхуæдтæ дæр æма рамолидæ не 'хсæнадæ æнæгъæнæй дæр. Нæ еуемæй дæр гъæуама иронх ма уа: æцæг ездон адæймаг æхе некæд фестуй. Ездондзийнаде æмæ хебæлхуæстдзийнадæн æмбал нæйæс.

Мадта уæд ци зæгъæн ес, æнай-æнойти ка æрбагъæз-дуг æй, нæ еци бонгинтæй ба? Адæм мæгурæй-мæгурдæр кæ-нунцæ, етæ ба боцзæрдæй бав-налдтонцæ бæрзонд хæдзæрт-тæ æма галауантæ аразунмæ, сæ фурхъалæй калунцæ æхца, æнæфсæрмæй æвдесунцæ сæ ес, сæ бон, хумæтæг, хе фæл-лойнæй цæрæг адæймагбæл, косæг лæгбæл билæскъелтæ кæнунцæ, адæми гъезæмарæй сæ зæрдæ нæ ресуй, фал ибæл цума, сауæнгæ цийнæ дæр кæ-нунцæ, уотемæй. Уони гъæздуг-дзийнадæмæ, æдзæсгон хъалд-зийнади туххæй хæлеу кæнуй адæми 'хсæн хæран, соцъад-зийнаде. Гъо, фал сæмæ ци ес хицæгæй? Сæ гъæздугдзийнади туххæй етæ нивондæн æрха-стонцæ сæхе æма сæ бийнонти, сæ хеуæнтти уодæнцойдзийна-дæ, цæсгондзийнаде, æнæнезд-зийнаде, кадæ æма лæги ном.

Нæ гъæздугутæ кæд айдагъ мулкæй нæ 'нцæ бонгин, фал ма сæмæ кæд уоди гъæздугдзий-надæй дæр цидæртæ ес, уæд гъæуама сæхе исахур кæнонцæ ездондæр унбæл, бæрцæ зонун-бæл. Гъæуама адæми уарзонцæ æма нуртæккæ си цубуркъох ка 'й, уонæн фулдæр агъаз кæнон-цæ.

Нæ абони гъæздугутæй ба ма кадæртæ сæ зæрдæбæл гъæуама даронцæ уой дæр, æма кутемæйти рабонгинтæ 'нцæ – кæддæри æмæнтъери рæстæгу-ти еугурадæмон есбойнадæ сæ къохти ке адтæй æма ибæл æд-зæсгонæй ке фæххæлæф код-

тонцæ, уой фæрци. Уомæ гæсгæ ба гъæуама æфсæрми кæнонцæ, æма арфиаг уонцæ, уотемæй ке есбон байстонцæ, ке фæрци ис-гъæздуг æнцæ, еци мæгур адæ-мæй, æма син агъаз кæнæнтæ. Е æй сæ фиццаг ихæс. Уотæ ку нæ уа, уæд гъæздугутæ æма иннæ дзиллæ кæрæдземæн бонæй-бонмæ æнæуинондæр кæндзæ-нæнцæ æма ниддехтæ уодзинан.

Нуриуæнгæ дæр еуæй-еу гъæздугити æнæуагæдзийнаде берети зæрдити æвзурун кæ-нуй сау соцъа, фудæнхæ, дам-думтæ, фудзæрдæдзийнаде. Гъо, фал, етæ 'нцæ нæ адæмæн айдагъдæр сæ минкъий хай. Н.М. Емельянова куд æнгæл æй, уотæ нæй, æма 'й зонæд.

ЦÆМÆЙ НÆ УОДТÆ МÆГУР МА КÆНОНЦÆ, ЦÆМÆЙ ЗÆРДÆЙ ГЪÆЗДУГ ÆМА КУРУХОН УÆН...

Бæргæ хуарз уидæ, алкедæр ни лæмбунæг ку æркæсидæ, абони ци æхсæнади медæгæ цæрæн, уой искондмæ, æхемæ, æма рæстзæрдæй ку балæдæ-ридæ, сабур, хæлар, фæрнуг царди сæрбæлтау мах нæ еугур дæр – гъæздугæй, мæгурæй – гъæуама хенвæрсондзийнадæй фæййервæзæн æма æвæллай-гæй косæн уоди хуарздзийнаде-бæл, нæ зундирахастбæл.

Цæмæй нæ уодтæ мæгур ма кæнонцæ, цæмæй зæрдæй гъæз-дуг æма курухон уæн, уой туххæй мах кæдзос уæлдæфи хузæн гъæуй национ культурæ æма дуйнеуон культури хæзнатæмæ æргом æздахун æма си нæхе ху-арзæн пайда кæнун. Размæцуд дуйней уодварни æма нæ адæми фарни хуæздæрæй ци ес, уони зæрдæмæ райсгæй, дзиллæ ис-сердзæнæй рæствæндагæнæг цæуæнтæ æ зæрдæмæдзæугæ-дæр исонибонмæ.

РЕДАКЦИОН ФÆСДЗУРД

Гостити Хъазбеги зæгъуй-нæгтæмæ гæсгæ зæрдæбæл æрбалæууй Цæгат Иристони адæмон поэт Бабочити Руслани æмдзæвгитæй еу, кæцими уотæ фæрсуй:

Рæстмæ цард куд аразгæ 'й,
Куд æртасгæ 'й фæндаг?
Кæд, миййаг, хе тæразæ,
Хе баредзæ 'й сæйраг?..

Фарстатæ бæргæ раст æнцæ, фал ни, цума, алке иса-рæхсдзæнæй хе тæразæ æма хе баредзæй раст рабарунмæ? Рæ-стуодæй дзуапп раттунмæ поэти иннæ фарстатæн:

Цæмæй баргæ 'й и Берæ,
Цæмæй баргæ 'й Минкъий?
Рæстæмбес куд иссерон,
Астæуханхæ кæми 'й?..

Уотæ æнгæл ан, æма аци фарстатæн æргомзæрдæй дзу-апп раттунгъон ка исуа, гъе дин æцæг амондгун æма зæрдæй гъæздуг адæймаг.



Мадæцийнæдæр кæнуй æ сабийбæл, уæддæр æ сагъæс дæр æй, адæми 'хсæн цитгинæй ин куд байрæза, уобæл. Къарæ ист æй социалон хизæгтæй.

«ДÆ НОМ ЦИТГИНГÆНÆГ – ДÆХУÆДÆГ!..»



ДАУРАТИ Дамир,

Цæгат Иристони адæмон финсæг

Мæ хестæртæй еу уотæ загъта: «*Ном æвæруни æгъдау нæ фидтæлтæмæ хъæбæр цитгинбæл нимад адтæй. Æма нæуæгигурд сабийæн зæрдæмæдзæугæдæр ном равзариуонцæ, цæмæй си е, рабайлæгъ уогæй, уотид сæнттадæ кодтайдæ, уомæ гæсгæ нæ. Сæ бæлдæ уидæ, кæдимаиди ба е æ цардиуаги гъуддæгутæй аккаг уа еци номи цитгиндзийнади аккаг...»*

Нур еу-инсæй анзæй бæрцæ æз мæ гъос дарун, нæ Иристони адæм сæ нæуæгигурд сувæллæнтæбæл циуавæр нæмттæ æвæрунцæ, уомæ – нурикон фæткитæ фæнзгæй, æви нæ фидтæлтæиккон æгъдаумæ гæсгæ. Раст зæгъгæй, мæ зæрдæ нæ рохс кæнуй, уомæ æма нæмæ фулдæрæй-фулдæр кæнунцæ æндæр адæмти нæмттæ. Цæмæй уæ уобæл бауæндун кæнон, уой фæдбæл дæнцитæ агорæг ба мæ идæрдтæбæл зелун нæ багъдæй. Мæ райгурæн гъæу Хумæллæги скъолай райстон ахурдзаути еумæйæг номхигд. Банимæдтон си 201 биццеуи, уонæй ирон нæмттæ хæссунцæ айдагъдæр 113-æй. Цуппæрдæс си 'нцæ Хетæгтæ æма Геуæргитæ, дууадæс – Сæрмаæттæ, æхсæз – Батразтæ, æмбесæй минкыйдæр æнцæ Давидтæ æма Азаматтæ. Æркатæн, кизгуттæй ба си кæмæн циуавæр нæмттæ ес, уомæ дæр. Зæгъæн, еу фиццæг къласи, баруагæс уи уæд, æцæг ирон ном си еуебæл дæр нæййес: Ангелинæ, Эмилия, Адинæ æма уотæ идæрддæр.

Мæ зæрдæ дзурдта, берæ сувæллæнтæ ци хæдзари ес, уонæмæ ба циуавæр æй сæ номæвæрунади æгъдау, циуавæр æй сæ сæйрагдæр домæн нæуæгигурдæн ном æвзæргæй. Еуцæйбæрцæдæр рæстæг уæхæн бийнонти фæррайагорæ-байагорæ кодтон, кедæрти мин байамудтонцæ, уой

дæр нæ зæронд æцæг ирон гъæутæй дууеми. Хъæбæр зæрдиагæй мæ бафæндадтæй уони бабæрæг кæнун, æнæзийнадæй фæннæхстæр дæн мæ балций...

Æма ци фегъустон-базудтон, уой фæдбæл мæ мæ дзубанди райдайун фæндуй, Дæллаг Берæгъзæнги цæрæг Билаонти Микъалай кизгæ Рио-Ритæ мин ци хабæрттæ ракодта, уонæй.

ДОЛОРЕС, РИО-РИТÆ, РОБЕРТ, ФРАНКЛИН, ЧАТУРАНГА...

Гъæуи сæйраг гъæунги астæумæ хæстæг тургъи дуар бахуастон æма мæмæе ракастæй хæдзари æфсийнæ Рио-Ритæ, бацийнæ мæбæл кодта. Ирон хæдзари æнæнгъæлти æрбацæуæг иуазæгæн цидæриддæр гъæуи, уæхæн æгъдæуттæбæл нæ байаурста, сæйрагдæр ба – раст зæмзæми рæсог дони хузæн мин æ радзубандитæй мæ цæмæдесдзийнади æдонугдзийнадæ фæццидæр æй...

– Уæхæн нæмттæ нæ еугурæмæн дæр равæрдта нæ фидæ Микъала, æма мах уомæй сæрустур ан. Мæнæ нæ адæми нæ уарзуй кенæ си цæбæлдæр не 'нвæрсуй, нæхердигон нæмттæ имæ уоййасæбæл цæстиварди нæ адтæнцæ, зæгъгæ, еске ку зæгъа нæ фидæй, уæд е æгиридæр раст нæ уодзæнæй. Æз ма 'й

кæцæй гъуди кæнун, фал, куд игъосгæ 'рцудтæн, уотемæй нæ фиди фидæ, дан, хъæбæр ахургонд лæг адтæй, Чернышевскийи наизустъ зудта, мæ фидæ дæр æнахур уарзтæй уарзта аййевæдон литературæ. Уæлдай æхцуддæг

адтæй фæсарæйнаг финсугти киунугтæбæл, уонæми фæлгонцгонд адæймагугтæн сæ менеугутæ, æвæдзи, æ зæрдæмæ фулдæр цудæнцæ, фæндадтæй æй æхе цæуæт дæр уæхæнтæ ку адтайуонцæ, е. Уæди æнзти нæ алливарс ци нæхердигон адæм цардæй, уонæй кадæртæ уайдзæфи хузи, ахид гъазæн хузи бауайдзæф кæниуонцæ: ду сæбæл дæхуæдæг ном уомæн исæвæрис, цæмæй син кувд ма искæнай, къиндидзийнадæ æвдесис уомæй, де 'ртæ къеребæл ауæрдис. Уотæ, лæдææрун æй, гъазгæ-ходгæй зæгъиуонцæ, уомæн æма гъæубæсти еугурæй дæр хъæбæр зудтонцæ, нæ фидæ æма нæ мадæ цæйбæрцæбæл иуазæгуарзон адтæнцæ, уой. Зундгонд адтæй е дæр, æма сæ цæуæтæй алке игураæн бон дæр паракхаттæй исбæрæг кæниуонцæ: хеуæнтти, лимæнти æма синхæнтти æрбахонианæ, зæрдиагæй сæ фæххинцæнæ.

Æз ма 'й хуарз гъуди кæнун: нæ æнахур нæмтти равзурди тухæй дзубанди æнæмæнгæ рауайидæ æма мæ фидæ уæд уæлдай сæрустур уидæ, уæхæн нæмттæ нин ке адтæй, уомæй. Ранимайидæ сæ: Долорес – уæхæн ном адтæй Франций силгоймаг-президентæн. Чатуранги ку райсæн, уæд уотæ хундтæй индийаг шахмæттæй гъазт æргъудигæнæг.

Роберт ба нæуцаг ном æй. Тугъд мах æрæййафтан Киристон-гъæуи æма махæн уоми нæ сæрдигон хæдзари æрфусун кодтонцæ æртæ нæуцаг афицери. Етæ махмæ хъæбæр дзæбæх цæстæй кастæнцæ, хай нин кодтонцæ сæ хуæруйнагтæй, мæ мадæн дзориуонцæ, мах тохун нæ фæндуй, зæгъгæ, бахатир нин кæнетæ. Бом-

битæ æгъзæлун ку райдайиуонцæ, кенæ ба дзармадзани нæмгута ку хаудтæнцæ, уæд нæ сæ гъæбеси фелвасиуонцæ æма нæ уæрмæгондмæ баскъæфиуонцæ. Сæ еу Роберт хундтæй, хъæбæр ездон адтæй, æма еци бæнттæй еуеми мæ мадæн цуппæрæймаг сувæллон ку райгурдæй, уæд ибæл нæ фидæ еци нæуцаг лæхъуæни ном исæвардта...

Уотæ иннетæбæл дæр, алли номи дæр нæ фидæн цидæр бæлвурд нисанеуæг адтæй.

Мæхе номи туххæй ба уотæ... Рио-Ритæ, зæгъгæ, адтæй нæуцаг силгоймаг, танго уой хузæн дæсни зæнхи цъарæбæл неке кафта, неке æй рамулдтайдæ. Æвæдзи, мæ фиди хъæбæр фæндадтæй, цæмæй мæнæй дæр уæхæн искурдиадæгин кизгæ рауадайдæ. Уогæ ба нæ фидæ дæр æма нæ мадæ дæр аййевæдæ берæ уарзтонцæ, уонæй мæнмæ дæр цидæр бахъæрттæй, Долоресмæ дæр, Чатурангæмæ дæр. Буруни ма ку цардан, уæд алли сæрдигон изæр дæр нæ урух тургъи минкый концерт уидæ, нæ синхæстæ еугурæй дæр уордæмæ æмбурд уиуонцæ. Дууадæс метри дæргæн тургъæ нин адтæй, æма уоми пианинойæй фæстæмæ ци нæ музыкалон инструмент ба нæ адтæй, уæхæн нæ гъуди кæнун. Мæ фидæ уарзта уони æмбурд кæнун, нæ хæдзари гъæдин фæрстæбæл сæ рæсугъд æрауиндзидæ...

Берæ ма фæдзæдзубанди кодтан, уæдта æз Рио-Ритæмæ равæрдтон мæ фæстаг фарста:

– Уæ æнахур нæмттæ уин аци царди ести гъуддаги агъаз адтæнцæ, кенæ ба уæ ескеми бахъор кодтонцæ?

– Зæгъæн, мæнæн мæ хæцæ еске зонгæ ку кæнидæ, æма ин мæ ном ку зæгъина, уæд бахонидæ, бадес уидæ: «Мæнæ дин ци рæсугъд ном ес, историон ном!.. Æз æй мæхуæдæг дæр æрæстæфинæ, еци адæймаги зæрдихатт куд æрфæлмæн уидæ, уой. Нæ нæмттæй нæхуæдтæ дæр уоййасæбæл сæрустур адтан, æма нæ кодтонцæ, алкедæр ни архайдта æ еци номи аккаг унбæл, æ цитгиндзийнадæ ин ма фæннилæгдæр кæнунбæл, еци нæмттæ махæн айдагъдæр агъаз адтæнцæ размæ цæуымæ.

– Дамир, бахатир кæнæ, дæ ном дин ахид игъосун, фал, гъулæггæн, кæци гъæуккаг дæ, уой ба нæ зонун...

Хумæллæггæ дæн, уой ин ку загътон, уæд хъæбæр бацийнæ кодта æма æрмимиста:

– Кæцидæр анз уæ гъæуи концерт лæвардтан, кафтан, æма æ амонаг, уе скъолай ахургæнæг, фæндурдзæгъдæг Пухати Петя сценæй мæнмæ райамудта æма зали бадæг адæмæн уотæ ку зæгъидæ, нуртæккæ, дан, уин аци рæсугъд силгоймаг разардзæнæй, зæгъгæ. Е мæнæн æнæнгъæлæги хабар адтæй, фал ма мин ци гæнæн адтæй æма уотæ бакодтон, зæгъун, кæд уæ аци устур зали еске фæрсаг кæнун зонуй, уæд мæнæ сценæмæ исхæзæд. Уайтæкки мæ уæлгъос æртемæй æрбалæудтæнцæ. Æма уæд æз Акими зар ракодтон, уæдта ма Тотрази зар дæр. Устур къохаæмдзæгъд мин исаразтонцæ Хумæллæги адæм!.. Уæд мæнæн

мæ царди зæрдæхцæуæндæр сахæттæй еу адтæй. Райарфæ син кодтон, уæдта ма син æз уе 'стур гъæуккаг Кæсæбити Митябæл ахур кодтон зарун, зæгъгæ, дæр загътон Митя, Митя... Е дæр мин æнæстæмæ феронхгæнæн кæмæн нæййес, уæхæн ном!.. Уæхæн устур æма кадгин лæгги нæмттæ æвæрун гъæуи нæ нæуæгигурдтæбæл...

* * *

Рио-Ритæ нин ци хабæрттæ ракодта, уонæмæ гæсгæ мæ зæрдæбæл ма æрбалæудтæй, кæддæр ке фегъустон æма ахид ке æрмимисун, еци загъд: «Ном æвæруни æгъдау нæ фидтæлтæмæ хъæбæр цитгинбæл нимад адтæй. Æма нæуæгигурд сабийæн зæрдæмæдзæугæдæр ном равзариуонцæ, цæмæй си е, рабайлæгъ уогæй, уотид сæнттадæ кодтайдæ, уомæ гæсгæ нæ. Сæ бæлдæ уидæ, кæдимаиди ба е æ цардиуаги гъуддæгутæй аккаг уа еци номи цитгиндзийнади аккаг...»

Билаонти Микъала æма Раисæ дæр сæ цæуæтæн, æвæдзи, уой зæрдтæй равзариуонцæ уæхæн игъустгонд нæмттæ. Æма сæ еци монцти нæ фæффуведæд æнцæ. Сæ кæстæртæ разиндтæнцæ ацъагуæгин, ка си ци дæснийадæ равзурста, уоми фескъулахтæнцæ зингæ æнтæсдзийнадтæй.

Долорес – нæ национ аййевæди номдзуд архайæг, Цæгат Иристони, Хонсар Иристони, Уæрæсей адæмон артисткæ, нæ фидибæстон музыкалон аййевади ирдæй-ирддæр æстъалу. Рио-Ритæ – зартæгæнæг, æхсæнадон архайæг, Роберт – инженер, Рио-Рангæ – педагог, Франклин – технолог, Чатуранга – оперон зартæгæнæг, Элеонорæ – оперон зартæгæнæг, æхсæнадон архайæг, Билаонти Долореси номбæл фонди президент. Кæд си кадæртæ абони, гъулæггæн, не 'хсæн нæбæл æнцæ, уæддæр сæ ирисхъи федауцæдзийнадæй ба нерæнгæ дæр ма сæ рохс нæмттæ цæрæццæг æнцæ нæ дзилли зæрдити...

Аци цубур ранимадæй дæр бæрæг æй, Билаонти Микъала æма Раиси цæуæт сæ игъустгонд, фал махæн æнахур нæмтти цитгиннади аккаг цæйбæрцæ иссæнцæ, е.

Уоййадæбæл фæууинаг дæн, раздæри дзаманти дæр æма нури рæстæгугти нæ Иристони нæ нæуæгигурд сабийтæбæл циуавæр нæмттæ æвæрунцæ, уой фæдбæл мæ радзубандий фиццæг хай. Фæстæдæр ба уин ракæнуйнаг дæн берæсувæллонгин бийнонти 'хсæн сæ нæуæгигурдтæбæл ном æвæруни хабæртти кой.

Уодзæнæй ма

Редакцийæй. Нæ газети аци номермæ æрмæг ку бацæттæ кодтан, уотемæй нæбæл исæмбалдæй æхцæуæн хабар: Билаонти Долореси ном лæвард æрцудæй æ райгурæн поселок Буруни культуры Хæдзарæн. Зæрдиагæй арфæ кæнæн, аци æнæмæнгæ гъæугæ гъуддаг исаразунбæл ка байархайдта, уонæн. Уомæй айдагъ Долореси нæ исцитгин кодтонцæ, фал ма уомæй бавдистонцæ уой дæр, æма ни гъæуама иронх ма уонцæ нæ адæми сæрустурдзийнадæ ка 'й, уони рохс нæмттæ.



Къарæ ист æй социалон хизæгтæй.



**ДЗАБОЛАТЫ
Хазби,**
(1931-1969),
поэт

НОМÆВÆРÆГ (АРГЪАУ)

Кæд, кæм уыди – нæу бæрæг, –
Иу лæгæн фырт райгуырд,
Æмæ рабалц кодта лæг
Номæвæрæг агур.

Уыд æнæкæрон йæ цин,
Сæр бæрзæндты хаста...
Мæнæ иу хъæдбын фæци
Уастырджикæ йæ размæ.

Загъта лæг: «Дæ фæндаг раст!»
– «Хорзæй цæр, мæ фæндиаг!
Аипп ма фæуæд мæ фарст:
Чердæм у дæ фæндаг?»

– «Райгуырд иунæг фырт мæнæн, –
Загъта лæг йæ фарстæн, –
Æмæ номæвæрæгæн
Агурын æз раст лæг».

– «Раст лæг? Ей, уæдæ, хуыцау
Ауды дæ удыл, –
Уастырджикæ растдæр, ау,
Кæд æмæ кæм уыди?»

Мауал саф дæ рæстæг, цом, –
Кæд нæ дæ æрра лæг,
У мæнæн æвæргæ ном,
У дæ фырт мæ хъанаг!»

– «Ау, куыд рахонон дæу раст,
Кæд фыдгæнæг хъалтæ
Ам, дæ куывддоны цур раст
Сæргæвстой мæ галтæ?!

Æмæ абон дæр цæрынц,
Худынц мыл фæсауон,

Барухс сын кæныс ды рындз,
Стауыс сæ хуыцауæн...

Нæ, дæу раст ысхонæн нæй», –
Загъта лæг æмæ та
Дарддæр адардта фæрнæй
Иунæгæй йæ фæндаг.

Бон... дыууæ... цыди уæддæр,
Уыд йæ сагъæс йæ 'мбал,
Уалынмæ та йыл кæмдæр
Фосфæлвæра фембæлд.

– «Байриай!» – радта йын салам.
Уый дæр: – «Хорзæй бацæр!
Хатыр бакæн, фæлæ, дам, –
Циу йæ сæр дæ балцæн?»

– «Райгуырд иунæг фырт мæнæн, –
Загъта лæг йæ фарстæн, –
Æмæ номæвæрæгæн
Агурын æз раст лæг».

– «Раст лæг? О, уæдæ дæ балц
Ацы ран фæхицæн,
Дарддæр агурын ныуадз, –
Растдæр нæй мæхицæй.

Кувынц дзыллæтæ мæнæн,
Мæн фæмысынц хорзæй, –
Æз сæ удыл хæцæг дæн,
Бафсадын сæ фосæй»...

Дзырд нæма фæци æххæст,
Афтæ лæг фæцырди:
«Уайд тынг хорз, фæлæ æз
Не 'ууæндын дæ дзырдыл, –

Феххуыс мæгуыртæн кæм хъуыд,
Уым сын ды цы 'рхастай? –
Иунæг далыс ма мæм уыд,
Уый дæр зæй фæласта.

Дæу дæр раст ысхонæн нæй», –
Загъта лæг æмæ та
Дарддæр адардта фæрнæй
Иунæгæй йæ фæндаг.

Ацыд дзæгъæлы йæ бон,
Нæй та раст лæг ам дæр...
Стæй та иу хъæуы кæрон
Удхæссæгыл амбæлд.

– «Цавæр бæстæй дæ цæуæг, –
Бафарста – кæм уыдтæ?»
Æмæ уымæн дæр та лæг
Радзырдта йæ хъуыддаг...

– «Уæдæ дæу Хуыцау фæрнæй
Раст фæдыл æрхаста:
Ацы дунейыл мæнæй
Не 'ссардзынæ растдæр».

– «Ау, куыдæй хъуамæ уай ды, –
Лæг ын загъта, – раст та,
Сидзæр сабиты фыды
Кæд тæккæ знон аystай?»

Кæд сæ фарсмæ та цæрынц
Хъæздгуйтæ фæрныгæй,
Æмæ худæгæй мæлынц
Сабитæн сæ хъыгыл?»

– «Æз хуыцауы дæлбар дæн, –
Нæу рæстмæ дæ хъуыды, –

Уый кæмæй зæгъы мæнæн,
Æз фæхæссын уыдон».

– Нæ, дæуæн æфсон нæу уый, –
Загъта лæг, – æлхæдæй
Чи кусы мæнгардæн, уый
У мæнгард йæхæдæг!»

– «Хъус-ма, хорз лæг, зон дæ ран!
Ды мæ фыдæх ма дом,
Кæд дæ фырт ысуа мæ хъан,
Конд у уæд уæ амонд.

Науæд радзурдзынæн æз
Ацы цау хуыцауæн,
Æмæ исдзæн уый йæ хæс, –
Уый нæ уарзы фауын!»

– «Исын æз мæлæт рæстæй,
Сис ныр дæр дæ хъама,
Демæ æз уæддæр хæстæг
Ма бакæнон хъуамæ! –

Загъта лæг, – дæ хъаст хæсгæ»...
Арасти æдæрсгæ,
Æмæ баззади кæсгæ
Удхæссæг йæ фæстæ»...

Лæг та иунæгæй цæуы,
Стæй кæсы 'мæ уæртæ

Иу ран фæндагыл лæууы
Ифтыгъдæй бæхуæрдон.

Ноджы уæрдоны уæлхъус –
Цавæрдæр бызгъуыртæ.
Дзурынц иу лæг æмæ ус, –
Стыхстыты цæуылдæр.

Къаннæг сабитæ лæууынц
Фæндаджы был дарддæр,
Æмæ иууылдæр кæсынц
Уæрдонмæ æнкъардæй.

– Адон базонон хæстæг, –
Лæг сæм бауад цыррдæр, –
– «Уæнт уæ хъуыддæгтæ рæстмæ! –
Загъта – циу уæ дзырддаг?»

– «Адон дурзæрдæ æлдар
Расырда нæ комæй, –
Сидзæр сабитæ – цыппар,
Стæй рынчын сылгоймаг.

У сæ дарддæр фæндаг зын, –
Загъта лæг, – уый зонын
Æмæ сын уæрдон дæттын,
Фæлæ йæ нæ комы».

– «Цæй куыд æй райсон æз дæр, –
Загъта ус, – фæрсын дæ,
Кæд дæхимæ дæр æндæр
Ницы ис æппындæр?»

– «Æз лæг дæн æмæ уæддæр
Истытæ кæндзынæн, –
Иунæг дæн æмæ мæ сæр
Исчердæм хæсдзынæн».

Бæлццон дæр сæм джихæй каст,
Бирæ сæм фæхъуыста,
Стæй уæд загъта: – «Раст дæ, раст,
Хорз лæг, у æххуысхъом!...»

Æмæ сын йæ хабар уым
Райдыдта уæд дзурын...
– «Мæнæ, – загъта, – ныр уынын
Раст адæм мæ цуры,

Æмæ бакæнут хатыр, –
Бафтыдта йæ дзырдыл, –
Фæлæ цомут, хорз лæг, ныр
Сæвæр ном мæ фыртыл...



**ДЗАГУРТИ
Данæ,**
(1976-2024),
поэт

РАГОН НÆМТТÆ

Зæри базур уацæ рохсæй
Гъесфæндурæй цæгъдæгау,
Мæ зæрди мин æрæфтудта
Евгъудадикæ сонт егъау...
Фæлгæсунцæ нæ догæмæ
Сæ тафсийнæ æрветгæй,
Рагон нæмттæ, рагон бæнттæ,
Кæцитими асхъодæй
Нæ нанатæ, рагмадтæлтæ,
Сæ ном иронх кæмæн нæ 'й...
Нæ Фаритæ, Абидæттæ,
Зурмæханта, Монкитæ,
Леската 'ма Гуаритæ,
Хæдизæдтæ, Олкитæ,
Меретханта, Дигорханта,
Косерханта, Госкитæ,
Госæматæ, Елинкитæ,
Хулимæттæ, Цонкитæ...
Кæми ма ес уæхæн нæмттæ,
Рæстæг сæбæл ратулдæй...
Се 'фсарæ дæр хетгæ носæй
Бонуордæгмæ бацудæй...

НÆХЕ ЦÆРÆНБОН

Суле, Созур, Агубекир,
Мисирби 'ма Еналдухъ
Царди астæу, хори бунмæ –
Амондгун æма улдугъ!
Сæ гъосинти инод гъæрæй
Буни дзæгъ-дзæгъ нæ цæуй,
Сæнæфтойтæ, сæндæг сæртæ,
Бони цъæх сæбæл кæуй...
Фал, нуртæккæ ци дзæбæх æй!
Ка – гæлери, ка – уомæл,
Сæ бабадт æ тæккæ тъузи,
Сæ уонай нæ æй дзæгъæл...
Исесунцæ цъæхнаерингæ
Еци хъуртæ æвæллад!
Идæрдтæбæл ма нерæнгæ
Ци Сесаннæ, ци Бæркад...

НÆУÆГ ДОГÆ – НÆУÆГ ÆГЪДÆУТТÆ

«РЕВОЛЮЦИОН НÆМТТÆ»

Советон хецаудзийнадæ ку фæууæлахæз æй,
уæд ЗАГС-и косгутæн фæдзæхст адтæй, цæмæй
адæм сæ нæуæгигурдтæбæл æвæронцæ, æцæг
революцион нæмттæ:

Арлен – армия Ленина.
Веор – Великая Октябрьская революция.
Видлен – великие идеи Ленина.
Гертруда – Герой труда.
Дележ – дело Ленина живет.
Изиль – исполняй заветы Ильича.
Ильком – Ильич, коммуна.
Кид – коммунистический идеал.
Ласт – латышский стрелок.
Ленар (а) – ленинская армия.
Лениз – ленинские заветы.
Ленст – Ленин, Сталин.
Марлен – Маркс, Ленин.
Мыслис – мысли Ленина и Сталина.
Полес – помни Ленина, Сталина.
Порес – помни решения съезда.
Правлен – правда Ленина.
Рэм, Ремир – революция мировая.
Стален – Сталин, Ленин.
Фэд – Феликс Эдмундович Дзержинский.
Эрлен – эра Ленина.
Яслен – я с Лениным.



Ура! Она меня простила за то, что
не была права.

У нас в семье главнее папа, а мама
так – для красоты.Гроссмейстер, сделав мат в три
хода, услышал мат в три этажа.

Коль брошу пить, куда я дену
двенадцать банок огурицов?

ЦÆГÆТ ИРИСТОНИ СПОРТИВОН ЦАРДИ ЦАУТÆ ДÆМА ХАБÆРТТÆ



БЕРДИТИ Солтани номерæн турнир исаразгута æма кадгин иуазгута

«АУÆХÆН ТУРНИР ÆЙ НÆ КÆСТÆРТИ РÆСТМÆ РАЗÆНГАРДГÆНÆГ МАДЗАЛ!..»

Дигорай спортивон-æнæ-незгæнæн комплекс «Алькор»-и 8 ноябри уæгъдебарæ гæбесæйхуæстæй 11-аг хатт рацудæй Бердители Солтани номерæн турнир æригон (2013-2014 æнзти игурд) богæлтти 'хсæн.

Бердители Петри фурт Солтан æ уæлзæнхон царди искодта берæ хуарздзийнæдтæ æ табуыаг фидиуæзæгæн, æ уарзон гæуæбæстæн, æмзæнхон дзиллæн.

Дигори райони сæргълæууæг уогæй, зæрдиагæй архайдта райони гæути æма сахар Дигорай гæуунгæ хуæрзайевæ кæнунбæл. Уомæй уæлдай, Солтан зæрдиагæй архайдта кæстæр фæлтæрти культурон æма спортивон гъомбæладæ ахедгæдæр кæнунæн гæуæгæ уавæртæ исаразунбæл дæр. Æ цардвæндаг, гъулæггæн, æгæр цубуртæгонд рауадæй, фал ин уæддæр æнтæсгæ ба æгæрон берæ бакодта арфиаг гъуддæгута аразунæй. Дзиллæ си хумæтæги нæ фæззæгъунцæ: ку ма ин фæцайдæ рагæ рацæрунæн, уæд ма цæйбæрцæбæл баскьуæлхтайдæ æ еци лæгдзийнадæй.

Уомæ гæсгæ ма ин абони дæр адæм имисунцæ æ рохс ном, цитгин æй кæнунцæ. Уомæн æвдесæн æй е дæр, æма Солтани рохс ном иссерунæн нур цуппæрдæс анзæй дæргъи алли анз дæр арæзт æрцæуи кæстæр кари гæбесæйхуæцгъути 'хсæн турнир.

Аци турнир иссæй гæуæгæ гъуддаг кæстæр кари спортсменти дæснидзийнади ирæзт ахедгæдæр кæнунæн.

Цæмæй турнир анзæй-анзмæ уиндгундæр кæна, уобæл зæрдиагæй фæккустонцæ Бердители Солтани фурттæ Вадим æма Витали, æ кизгæ Лорæ сæ агъазгæнгути хæццæ. Абони еци еристæ хаст æрцудæнцæ пæддзахадон программæ «Уæрæсей спорт»-и фæлгæтмæ.

Æригон богæлтти турнир игонгæнгæй син зæрдиаг арфитæ ракодтонцæ: Цæгат Иристони Сæргълæууæги агъазгæнæг **Хъуссати Мæирбег**, Дигори райони сæргълæууæг **Цагъати Сослан**, Цæгат Иристони физикон культуруæ æма спорти министр **Фрайти Сослан** æма Цæгат Иристони депутат **Бердители Кермен**.

Турнир игон кæнуни мадзал сæ аййевæдæй барæсугъд кодтонцæ: Иристони адæмон артист **Тайсаути Олег**, кафгути ансамбль «Арфæ» æма æригон искурдиадæгин зæртæгæнæг **Темирлати Давид**.

Еристи ци æхсæрдæс æригон богали архайдтонцæ, етæ уæлахездзаути бæрæг кодтонцæ 14 уæземи. Алли уæзи дæр адтæй цалдæргай исуйнаг гæбесæйхуæцæги, æма сæ архайдмæ кæсун хаста зæрдæхцæуæндзийнадæ.

Тæккæ рæуæгдæр уæзи (25 кг уæнгæ) дæсни рахуæстæй æма фиццæг бунат рамулдта

Мæздæги райони минæвар астанздзуд биццеу Магомед Закаров.

27 кг уæнгæ уæзи дæр фæууæлахез æй мæздæггæг дæсанздзуд биццеу Зелим Алашев. 29 кг уæнгæ уæзи дигорайæг еуæндæсанздзуд богал Хъалабегти Вадим равдиста хуарз цæттæдзийнадæ æма байахæста фиццæг бунат. 32 кг уæнгæ уæзи æ нихмæлæуугутæй сæ еугурæбæл дæр фæууæлахез æй никкидæр ма еума мæздæггæг æригон богал дууадæсанздзуд Исмаил Казиев. Мæздæггæг богæлтти сæ еугурей дæр бацæттæ кодтонцæ тренертæ Д. Очеретлов æма Ю. Исмаилов.

Республикон спортивон скъолай гъомбæлкæнунаг Дзиццойти Георги фиццæг бунат рамулдта 35 кг уæнгæ уæзи.

Андиати Сослани номбæл спортивон скъолай гъомбæлкæнунаг Годишти Ацæмæз (38 кг) æма Дзæгъиати Аслан (31 кг) равдистонцæ хуарз цæттæдзийнадæ æма байахæстонцæ фиццæг бунæттæ. Уотæ рауадæй мæздæггæг биццеу Рамазан Казиеви архайд дæр. Е уæлахездзау иссæй 44 кг уæнгæ уæзи.

48 кг уæнгæ уæзи фиццæг бунат рамулдта Беслæни спортивон скъолай гъомбæлкæнунаг Гæрити Марат.

Никки цæмæдесагдæр рауадæнцæ кæронбæттæни еристæ 52, 57, 62, 68 æма 75 кг уæнгæ уæзи.

52 кг уæнгæ уæзи рæсугъд рауадæй Хъарати Аспар (Æрæдон) æма Дзочъити Æхсари (Дигора) фембæлд. Сæ цæмæдесаг фембæлд рахецæн æй 12:5 хигъдæй Хъарати Аспари пайдайæн.

57 æма 62 кг уæнгæ уæзи кæронбæттæни фиццæг бунæттæ рамулдтонцæ спортивон скъолай гъомбæлкæнунагæтæ – 57 кг уæнгæ уæзи Цæрæхати Сæрмæт æма Елойти Давиди фембæлд рахецæн æй Сæрмæти пайдайæн, 62 кг уæнгæ уæзи Гутъиати Тимур æма Тедети Хетæги фембæлди фæууæлахез æй Тимур.

68 кг уæнгæ уæзи фиццæг бунат рамолунбæл фембалдæнцæ Мæргъити Вадим (Кирови район) æма Сихъоти Хетæг (Æрæдон). Сæ цæмæдесаг тох рахецæн æй Мæргъий-фурти пайдайæн.

Аци кари еугур уæззаудæр уæзи (75 кг уæнгæ) фиццæг бунат байахæссунбæл ериси бацудæнцæ Хъæлицти Алан (Дигори район) æма Дзукъати Арсен (Кирови район). Сæ фембæлди фæууæлахез æй Хъæлицти Алан.

Уæлахездзаутæ æма призон бунæттæ байахæсгута хуарзæнхгингонд æрцудæнцæ майдантæ, дипломтæ æма æхцай лæварæттæй. Сæрмагонд лæварæттæй хуарзæнхгингонд æрцудæнцæ Хъалабегти Вадим – «Хуæздæр техникон цæттæдзийнадæ», Зелим Алашев – «Уæлахезмæ турнундзийнадæ», Хъæлицти Алан – «Спортуарзгъути лæвар», Магомед Закаров – «Тæккæ æригондæр богал».

Еристæ аразгута, сæ сæргъи Бердители Вадим, уотемæй сæрмагонд æхцай лæварæй исхуарзæнхгин кодта сæрмагонд æфсæддон операций ка фæммард æй, еци æфсæддон Руслан Расщепкини дууæ биццеуи Сослан æма Азæмæти.

Турнири рацудæн устур аргъ ка искодта, уонæй еу адтæй Цæгат Иристони Сæргълæууæги агъазгæнæг Хъуссати Мæирбег. Æ загъд адтæй:

– Ауæхæн турнир æй устур æма ахедгæ лæвар нæ ирæзгæ фæсæвæдæн, рæстмæ сæ разæнгардгæнæг мадзал. Бердители бийнонтæ аци кари æригон богæлттæн ци уавæртæ аразунцæ, е æй фæнзуйнаг хуарздзийнадæ. Кæстæртæ, уæхæн цæстдæрд уингæй, кæнунцæ нифсгундæр æма тундзунцæ сæхебæл бундоронæй косунмæ. Æхцæуæн æй, Бердители Солтани рохс ном уæхæн рæсугъд æма гæуæгæ еристæй ке ерунцæ æ кæстæртæ, е. Æруагæс ни кæнуй, аци рауæн ци лæгигъæдгун кæстæрти уинæн, уони 'хсæн исонибони дуйнеуон чемпионтæ ке ирæзуй, е!



АЛИХАНИ УÆЛАХЕЗ

Евгуд сабаты Мæскуй спортивон комплекс «Динамо»-й арæзт æрцудæй профессионалон гæбесæйхуæсти изæр. Еристæ цудæнцæ уæгъдебарæ, грекьаг-ромаг æма силгоймæгти гæбесæйхуæсти хузти.

Бонæй ци еристæ цудæй, уони фиццæг командон ериси фембалдæнцæ Белорусси æма Уæрæсей богæлттæ.

Уæрæсей уæгъдебарæ гæбесæйхуæсти команди ирон богæлттæ Багати Арслан æма Таугасти Ирбег архайд рауадæй растуйнаг. Арслан 86 кг уæнгæ уæзи æмгъудæй раздæр фæууæлахез æй æ нихмæлæууæг Илья Храмов бæл 12:0 хигъдæй, Ирбег ба 97 кг уæнгæ уæзи 10:0 хигъдæй фæууæлахез æй Василий Павлюченко бæл 13:11 хигъдæй. Силгоймæгти командон фембæлд ба рахецæн æй Белоруссий пайдайæн 14:12 хигъдæй.

Грекьаг-ромаг гæбесæйхуæстæй Уæрæсей команди Гегкити Азæмæт, 97 кг уæнгæ уæзи хуæцгæй, 4:1 хигъдæй фæууæлахез æй белорусаг богал Владислав Пустошилов бæл. Команди 'хсæн Уæрæсей рамулдта 4:2 хигъдæй.

Еци бон изæрæй уæгъдебарæ гæбесæйхуæстæй цудæнцæ еристи сæйраг фембалдтитæ. Уонæй еу адтæй Кцойти Алихан æма америкаг богал Джонатан Айеллойти фембæлд. Сæ нихмæлæуд рауадæй хъæбæр хъазауатон. Уæхæн хъауæргин нихмæлæууæги хæццæ ериси Алихан равдиста бæрзонд профессионалон цæттæдзийнади хæццæ бухсундзийнадæ. Сæ фембæлдæн Алихан искодта хуарз кæронбæттæн æма рамулдта 5:4 хигъдæй. Æ аци уæлахез дзорæг æй, е абони дуйней хъауæргиндæр е 'муæзонти хæццæ тох кæнунмæ цæттæ ке 'й, уобæл.

БАСКАТИ Урузмæг

Дигорæ

Республикон дзиллон æхсæнадон-политикон газет «Дигорæ». Сæйраг редактор: САКЪИТИ Э. Б.

Газет исаразæг æма уадзæг:
РЦИ-Аланий мухури æма дзиллон комму-
никацити гъуддæгуйти фæдбæл Комитет.
362003, РЦИ-Алани, г. Дзæуæгигъæу,
Димитрови гæуæгæ, 2.

Редакций адрес: 362015 РЦИ-Алани,
г. Дзæуæгигъæу, Къостай номбæл
проспект, 11, 6-аг уæладзуг.
Тел.: 25-22-56 (факс), 55-08-16; 25-93-00.
E-mail: gazeta-digora@inbox.ru.
Нæ газети сайт: http://gazeta-digora.ru.

Газет регистрационд æй бастдзийнади, хабархæссæг
технологитæ æма дзиллон коммуникацити сфери Феде-
ралон служби Управлений РЦИ-Аланий. Рег. номер ПИ
№ТУ15-00141, 2017 анзи 14 апрели. Газет мухургонд
æрцудæй АБÆ «Рауагъдадæ «Хонсайраг регион»-и.
357600, г. Ессентуки, гæуæгæ Никольская, 5а.

Газет цæуи къуæре еу хатт – сабаты.
Рафинсуни индекс: 73946.
Тираж 530. Заказ № 2476.
Мухурмæ гæуама финст æрцауа – 17.00; 14.11.2025.
Мухурмæ финст æрцудæй – 17.00; 14.11.2025.

Нæ газетæй ист æрмагæй пайда кæнун æнгæзуй, нæ редак-
ций аразийæй. Уæдта гæуама бæрæгтонд уа, нæ газетæй ист
ке æй, е.
Финстæгута, къохфинститæ, хузтæн рецензи нæ дæттæн,
уæдта сæ автортæмæ дæр фæстæмæ нæ 'рветæн.
Газети ци æрмагутагæ рацауа, уонæбæл бæрнондзийнадæ
хæссунцæ сæ автортæ.